

P2

PodTrak



Prise en main

Vous trouverez des logiciels et d'autres documents relatifs à ce produit sur le site web ci-dessous.



zoomcorp.com/help/p2

Vous devez lire les Précautions de sécurité et d'emploi avant toute utilisation.

© 2025 ZOOM CORPORATION

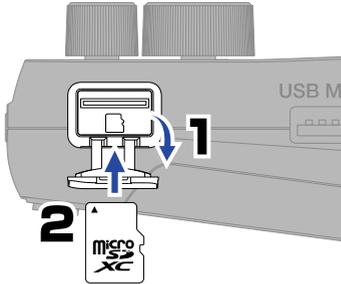
La copie et la reproduction partielles ou totales de ce document sans permission sont interdites.

Vous pouvez avoir besoin de ce mode d'emploi dans le futur. Gardez-le en un lieu vous permettant d'y accéder facilement.

Le contenu de ce mode d'emploi et les caractéristiques de ce produit sont sujets à modifications sans préavis.

Une visualisation correcte n'est pas possible sur des appareils avec affichage en niveaux de gris.

Insertion de cartes microSD

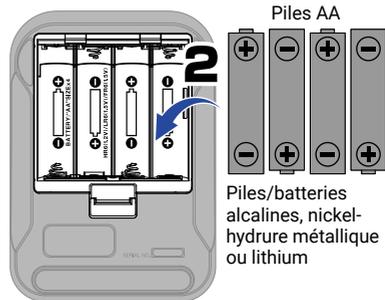
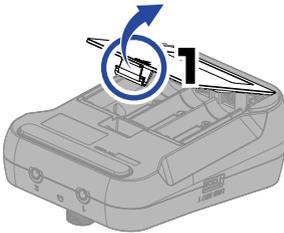


Supports d'enregistrement pris en charge :
Cartes mémoires microSDHC
Cartes mémoires microSDXC
Nous recommandons d'utiliser des cartes microSD dont le fonctionnement avec cet enregistreur a été confirmé. Contrôlez cela sur le site web de ZOOM (zoomcorp.com/help/p2).

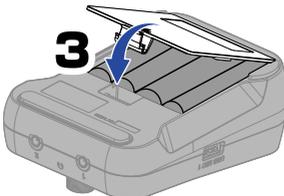
- Coupez toujours l'alimentation avant d'insérer ou de retirer une carte microSD.
- Pour retirer une carte microSD, poussez-la un peu plus dans la fente afin de la faire ressortir puis retirez-la. Veillez à ne pas laisser les cartes microSD s'échapper.

Installation des piles

Ouvrez en pressant vers le haut.



Refermez le compartiment des piles.



Lorsque vous utilisez des piles, prenez les précautions suivantes pour éviter les dysfonctionnements et les fuites.



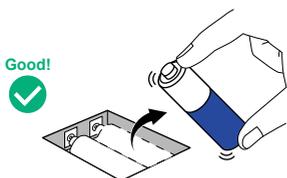
N'utilisez pas de piles dont le couvercle se détache ou dont l'extérieur est endommagé.



N'utilisez pas en même temps des piles de types ou de marques différents.

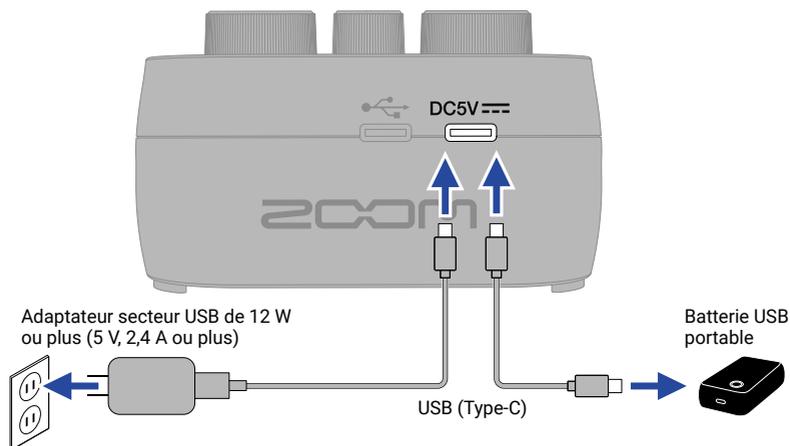


Ne mélangez pas des piles neuves et usagées.

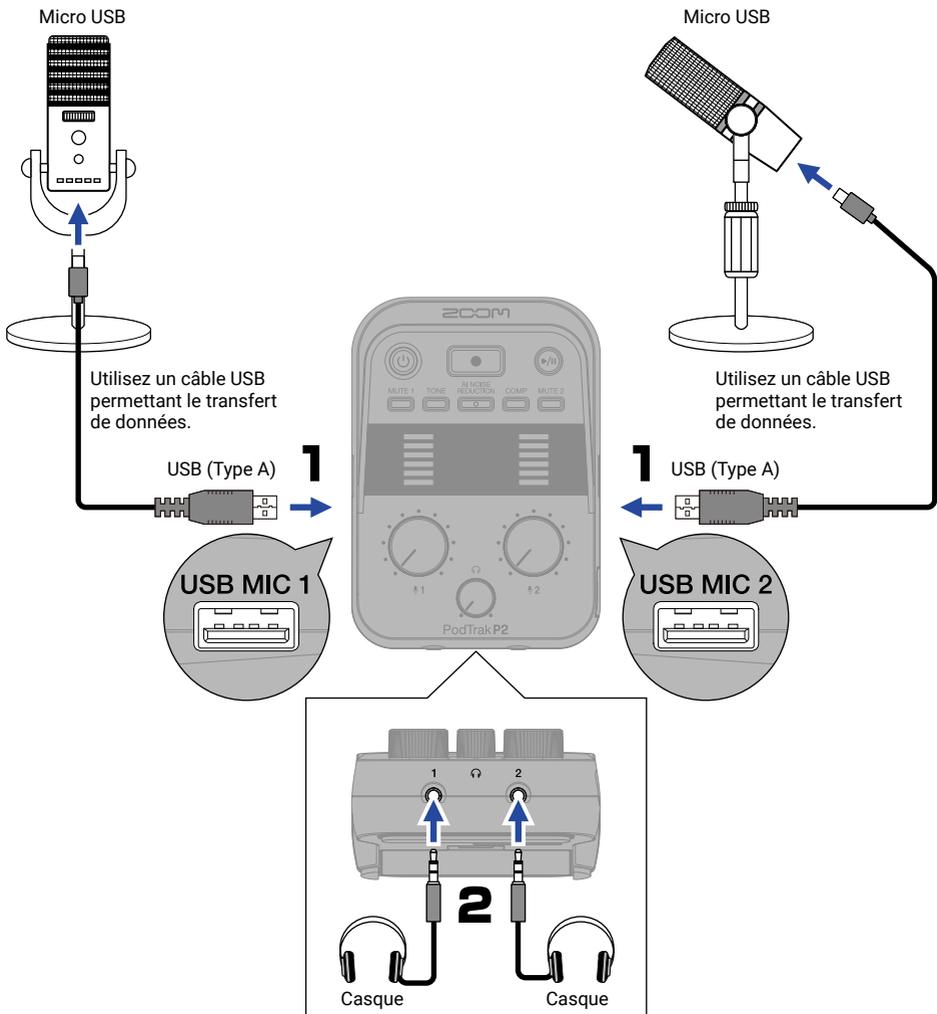


Retirez dès que possible les piles déchargées.
Retirez les piles en cas de non-utilisation prolongée.

Il est possible d'utiliser des adaptateurs secteur USB et des batteries portables USB du commerce.



Connexion de micros USB et de casques

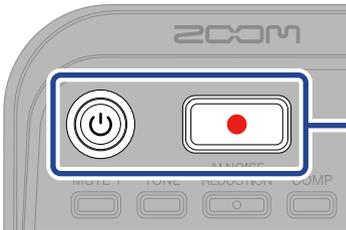


- Soyez prudent, car il peut y avoir un effet Larsen si un micro USB et un casque sont trop proches l'un de l'autre.
- Pour protéger votre audition, branchez le casque après avoir connecté les micros USB.
- Le P2 peut fournir aux ports USB MIC 1 et 2 un courant total combiné d'un maximum de 700 mA. Pour alimenter les micros USB qui consomment beaucoup de courant, utilisez par exemple un adaptateur secteur séparé.
- Consultez le site web ZOOM (zoomcorp.com/help/p2) pour plus d'infos sur les micros USB dont le fonctionnement avec cet appareil a été confirmé.

Formatage des cartes microSD

Formatez toujours les cartes microSD afin d'optimiser leurs performances après les avoir achetées neuves ou les avoir utilisées avec un autre appareil.

Réglez le volume. Branchez un casque à la prise 1 pour casque du P2 afin d'écouter le guide audio tout en effectuant cette opération.



1 Tout en appuyant sur , maintenez l'interrupteur d'alimentation  pressé.

Une voix annoncera « SD card format » (formatage de la carte SD).



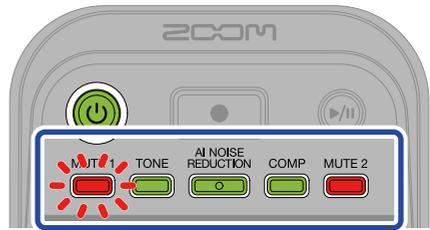
2 Appuyez.
Lorsque la carte microSD est formatée, une voix annonce « Done » (terminé).
L'alimentation se coupe alors automatiquement.

Toutes les données qui étaient sauvegardées sur une carte microSD seront supprimées lors de son formatage.

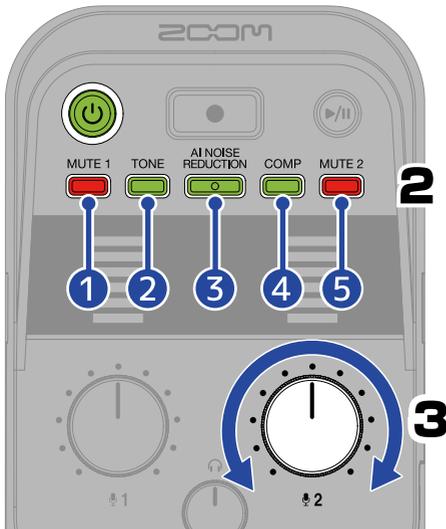
Réglage de la date et de l'heure



Tout en appuyant sur , maintenez la touche  pressée.



Cela lancera le mode de réglage de la date et de l'heure et une voix annoncera « Date time » (date et heure). Ensuite, le guide audio énoncera les paramètres de réglage et leurs valeurs.



Sélectionnez un paramètre de réglage et tournez  pour régler sa valeur.



Le guide audio énoncera le paramètre de réglage et la valeur de réglage.

① Année

Le réglage peut aller de 25 à 55 (2025 – 2055).

② Mois

Le réglage peut aller de 1 à 12 (janvier – décembre).

③ Jour

Le réglage peut aller de 1 à 31 (du 1er au 31).

④ Heure

Le réglage peut aller de 0 à 23 (12 AM – 11 PM).

⑤ Minutes

Le réglage peut aller de 0 à 59 (minutes).

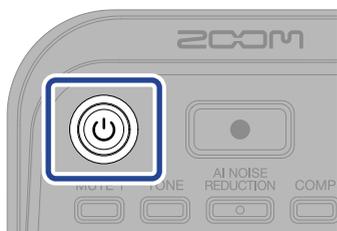


Pressez et maintenez .

Cela sauvegarde les réglages et met l'appareil hors tension.

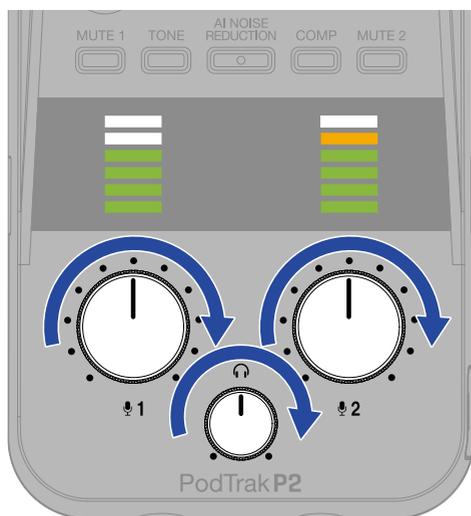
Voir le mode d'emploi pour les procédures détaillées des autres réglages.

Mise sous tension



Pressez et maintenez .

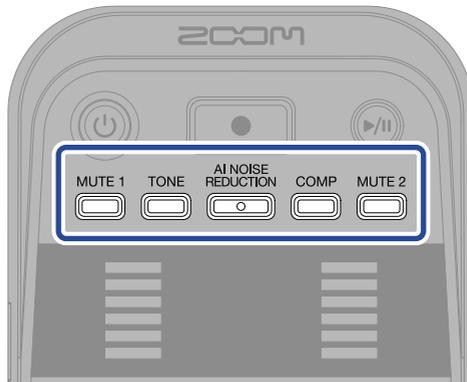
Réglage du volume



Réglez les niveaux d'entrée de micro de manière à ce que les indicateurs orange ne s'allument que rarement lorsque vous parlez fort.

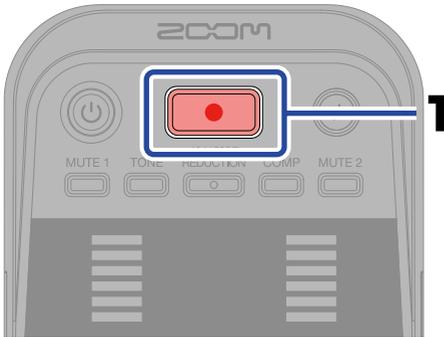
- Désactivez les fonctions de coupure du son (mute) sur les micros USB.
- La variation des niveaux lorsqu'on tourne  /  dépend des micros USB.

Réglage du son



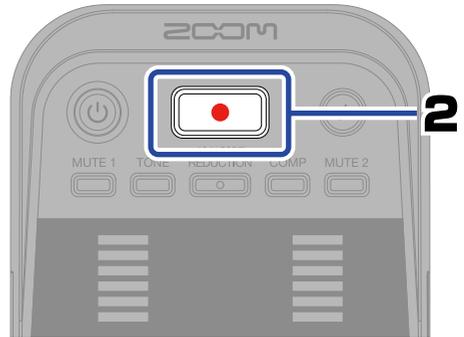
<p>MUTE 1 / MUTE 2</p> 	<p>Coupent le son des canaux.</p>
<p>TONE</p> 	<p>Permet de régler le son des micros USB afin qu'il soit plus clair et mieux adapté aux podcasts.</p>
<p>AI NOISE REDUCTION</p> 	<p>Analyse les bruits environnants afin d'en supprimer l'entrée par les micros USB. Veillez à ne pas parler pendant l'analyse (pendant les 3 secondes de clignotement de la touche).</p> <p>Appuyer sur cette touche pour la désactiver réinitialise les résultats de l'analyse.</p> <p>Après avoir utilisé  /  pour changer les niveaux, refaites l'analyse.</p>
<p>COMP</p> 	<p>Permet d'augmenter la pression acoustique tout en évitant l'écrêtage.</p>

Lancement et arrêt de l'enregistrement



Cela lance l'enregistrement.

Pressez  en enregistrement pour le mettre en pause/le relancer.



Cela arrête l'enregistrement.

- Le fichier d'enregistrement est au format WAV 48 kHz/24 bit.
- Avec le réglage par défaut, les micros MIC1/MIC2 (panoramiqués au centre) et l'USB (stéréo) sont mixés ensemble et enregistrés sous forme de fichier stéréo.

Lancement et arrêt de la lecture



Cela lance la lecture du dernier fichier enregistré depuis son début.

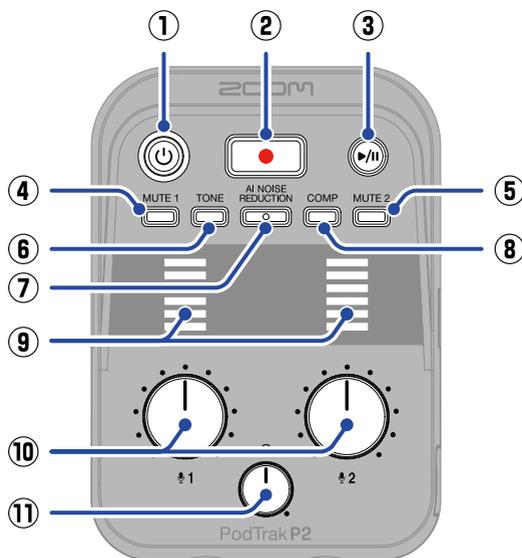


Cela met la lecture en pause. Appuyez à nouveau pour reprendre la lecture.

Pressez et maintenez  pour arrêter la lecture.

Fonctions des parties

■ Face supérieure



① Interrupteur d'alimentation

Met l'unité sous/hors tension. S'allume quand l'appareil est sous tension. Lorsque l'appareil fonctionne sur piles, la charge restante est indiquée par son éclairage.



Pleine Vide

② Touche d'enregistrement

Lance et arrête l'enregistrement. Appuyer sur cette touche pendant la lecture arrête la lecture.

③ Touche de lecture/pause

Lance, met en pause et arrête la lecture du dernier fichier enregistré.

④ Touche MUTE 1

Coupe le micro USB 1.

⑤ Touche MUTE 2

Coupe le micro USB 2.

⑥ Touche TONE

Permet de régler le son des micros USB afin qu'il soit plus clair et mieux adapté aux podcasts.

⑦ Touche AI NOISE REDUCTION

Analyse les bruits environnants afin d'en supprimer l'entrée par les micros USB. Veillez à ne pas parler pendant l'analyse (pendant les 3 secondes de clignotement de la touche). Appuyer sur cette touche pour la désactiver réinitialise les résultats de l'analyse.

⑧ Touche COMP

Permet d'augmenter la pression acoustique tout en évitant l'écrêtage.

⑨ Indicateurs de niveau

Le niveau de signal de chaque micro USB est affiché dans une plage allant de -36 à 0 dB FS.

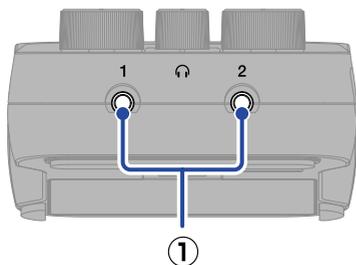
⑩ Boutons INPUT LEVEL

Utilisez-les pour régler les niveaux des micros USB.

⑪ Bouton de volume d'écoute au casque

Utilisez-le pour régler le volume de sortie par le casque.

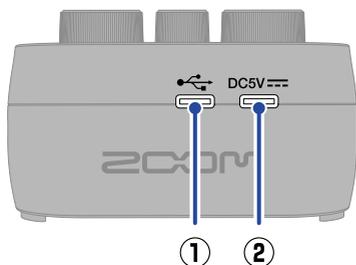
■ Face avant



① Prises pour casques

Fournissent le son aux casques.

■ Face arrière



① Port USB () (Type-C)

Les opérations suivantes sont possibles en cas de connexion à un ordinateur, smartphone ou tablette.

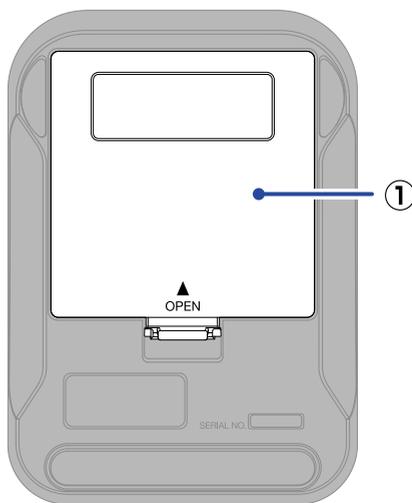
- Emploi de l'application informatique ZOOM P2 Editor pour effectuer des réglages supplémentaires sur le P2.
- Emploi du P2 comme interface audio
- Emploi de la fonction de transfert de fichiers pour partager des fichiers avec un ordinateur, un smartphone ou une tablette.

L'alimentation par le bus USB est possible. Utilisez un câble USB permettant le transfert de données.

② Port d'alimentation USB (DC5V) (Type-C)

Ce port d'alimentation USB permet de connecter un adaptateur secteur ou une batterie portable.

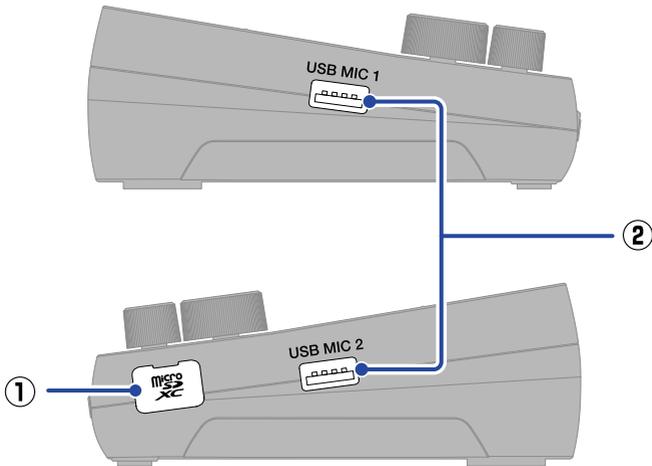
■ Face inférieure



① Capot du compartiment des piles

Ouvrez-le pour installer ou retirer les piles AA.

■ Côtés gauche et droit



① Lecteur de carte microSD

Insérez ici une carte microSD.

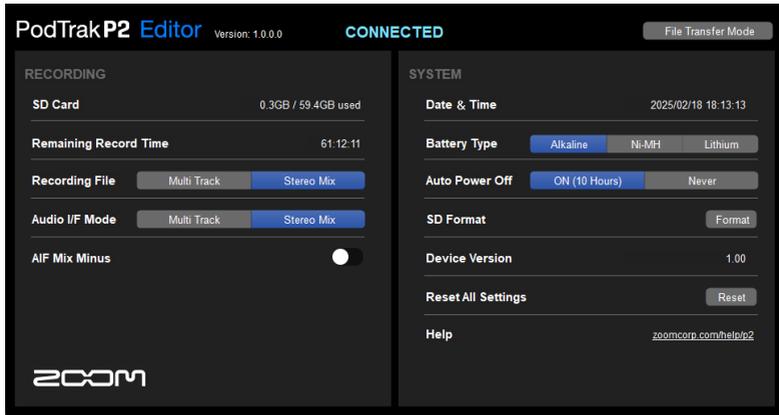
② Ports USB MIC 1/2 (Type-A)

Branchez-y des micros USB. Ces ports peuvent fournir une alimentation par le bus USB. Utilisez un câble USB permettant le transfert de données.

Autres fonctions

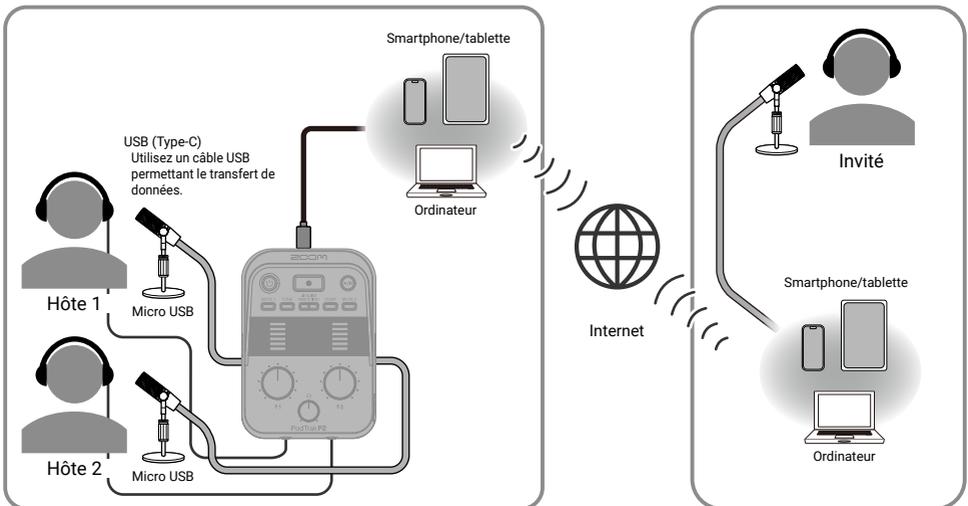
■ Application informatique ZOOM P2 Editor

L'application ZOOM P2 Editor permet de paramétrer l'appareil.
Téléchargez-la sur l'ordinateur depuis zoomcorp.com/help/p2.



■ Connexion à un ordinateur, smartphone ou tablette pour enregistrer des podcasts à distance.

Des invités peuvent participer à l'enregistrement du podcast sans avoir à être sur place.



Guide de dépannage

Problème	Solution
Le son n'est pas produit ou le volume est très faible	Contrôlez les connexions du micro USB et du casque. Vérifiez que le micro USB est connecté à l'aide d'un câble USB prenant en charge le transfert de données. Branchez un casque à l'une des prises pour casque du P2.
	Vérifiez que le son des micros USB n'est pas coupé.
	Vérifiez que le volume du casque et celui des micros USB ne sont pas réglés trop bas.
	Contrôlez l'orientation des micros USB.
Distorsion du son de l'écoute de contrôle	Avec  /  et  , réglez les volumes.
	Réglez les niveaux des micros USB.
L'enregistrement audio est trop fort, trop faible ou silencieux	Avec  /  , réglez les niveaux des micros USB.
	Réglez les volumes sur les micros USB.
	Si le son entrant est trop fort, parlez plus loin du micro USB.
	Vérifiez que  /  ne sont pas allumés et que les micros ne sont pas coupés.
L'enregistrement est impossible	Vérifiez qu'il reste de l'espace libre sur la carte microSD.
	Vérifiez qu'il y a bien une carte microSD correctement chargée dans le lecteur de carte.
Le son enregistré s'interrompt	Utilisez le P2 pour formater la carte microSD.
	Nous recommandons d'utiliser des cartes microSD dont le fonctionnement avec cet enregistreur a été confirmé. Contrôlez cela sur le site web de ZOOM (zoomcorp.com/help/p2).
L'enregistreur n'est pas reconnu par un ordinateur, un smartphone ou une tablette alors qu'il y est connecté.	Connectez-le par le port USB () et non par le port d'alimentation USB DC5V.
	Utilisez un câble USB permettant le transfert de données.
Les données de date et d'heure des fichiers enregistrés sont inexactes	En l'absence prolongée d'alimentation par un adaptateur secteur USB ou par des piles, les réglages de date et d'heure sont réinitialisés. Utilisez un câble USB (Type-C) pour reconnecter le P2 à un ordinateur, et lancez ZOOM P2 Editor pour acquérir les données de date et d'heure.

Les noms de produit, marques déposées et noms de société mentionnés dans ce document sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Microsoft et Windows sont des marques de commerce du groupe de sociétés Microsoft.

iPad et Lightning sont des marques de commerce d'Apple Inc.

La marque iPhone est utilisée sous licence d'Apple Co, Ltd.

Le logo microSDXC est une marque de commerce de SD-3C LLC.

USB Type-C est une marque de commerce de l'USB Implementers Forum.

Toutes les marques de commerce et déposées citées dans ce document ne le sont que dans un but indicatif et ne sont pas destinées à enfreindre les droits de leurs détenteurs respectifs.

L'enregistrement de sources soumises à droits d'auteur dont des CD, disques, bandes, prestations live, œuvres vidéo et émissions sans la permission du détenteur des droits dans tout autre but qu'un usage personnel est interdit par la loi. ZOOM CORPORATION n'assumera aucune responsabilité quant aux infractions à la loi sur les droits d'auteur.

Les illustrations et les copies d'écran de ce document peuvent différer du produit réel.



ZOOM CORPORATION

4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japon

zoomcorp.com